Hosea

Chapter 1

- ¹ דְּבַר־יִהָנָה וּ אֲשֶׁר הָיָּה אֶל־הוֹשַׁעַ בֶּן־בְּאֵרִי בִּ/ימֵּי עַשָּׁה יוֹתָם אָחָז יְחזְקּיָה מַלְכֵי יְהוּדֵה וּ/בִּ/ימֵי יָרַבְעָם בֶּן־יוֹאֲשׁ מֻלְּדִּ יִשְׂרָאֵל:
- \$ מְּחַלֵּת דְּבֶּר־יְהָוָה בְּ/הוֹשֵׁעַ פּ זַ/יֹּאמֶר יְהוֹה אֶל־הוֹשַׁעַ לַּךְּ קַח־ךְ/ךְּ אֲשֶׁת זְנוּנִים וְ/יַלְדֵי זְנוּנִים בִּי־זָנָה תִזְנָה תִּוֹלֶה הַיִּאֶרָת מֵאֶתָרִי יְהְוָה:
 - ן אָלֶד־לְיוֹ בַּן: אַת־גְּמֶר בַּת־דְּבְלֵיִם וַ/תַּהַר וּ/חֲלֶד־לְיוֹ בַּן: 3
- ַלְיִאל אֶת־דְּמֵי יִזְרְעָאל בִּירעַוֹד מְעַׁט וּ/פָּקַדְתִּי אֶת־דְּמֵי יִזְרְעָאל בִּירעַוֹד מְעַׁט וּ/פָּקַדְתִּי אֶת־דְּמֵי יִזְרְעָאל עַל־בֵּית יֵהוֹא וְ/הָשָׁבַּתִּי מַמְלְכִּוּת בֵּית יִשְׂרָאֵל:
 - ן אָנֶאל: בּּ/נָּוֹם הַ/הָוּא וְ/שֶׁבַרְתִּיֹ אֶת־,ָקשָׁת יִשְׂרָאֵׁל בְּ/צַמֶּק יִזְרָגָאל: 5
- ן אַרַחַם פֿי נאר אוֹסִיף עוֹד אַרַחַם אוֹסִיף עוֹד אַרַחַם אוֹסִיף עוֹד אַרַחַם אַרַתַּבָּר עוֹד וַ/תַּגָּל בָּי־נָעָא אָשָא לְ/הָם: אֶר־בֵּית יִשְׂרָאֵל בִי־נָעָא אָשָא לְ/הָם:
- ⁷ וְאֶת־בֵּית יְהוּדָהֹ אֲרַחֵּׁם וְ/הִוֹשַעְהַּי/ם בַּ/יהָנָה אֱלְהֵי/הֶם וְ/לָּא אְוֹשִׁיעֵּ/ם בְּ/קְשֶׁת וּ/בְ/הָרֶב´וּ/בְ/מִלְחָלֶּה בִּ/סוּסִים וּ/בִ/בְרָשִׁים:
 - ן וַתְּלֶד בַּן: 8 וַ אָת־לָא אָת־לָא בַחֲמָה וַ/חַּהַר וַ/תַּלֶד בַּן:
 - ַם (אָנֹכִי לְא־אָהָיָה לָ/כָם: ס לָא עַמֶּי קָּי אַתָּם לָא עַמָּ'י וְ/אָנֹכִי לְא־אָהָיָה לָ/כָם: ס 9

Chapter 2

- ן אָעָלָּוּ הָעָקָּבּצוּ בְּנֵי־יְהִוּדֶה וּ/בְנֵי־יִשְׂרָאֵל הַחָּדִּוּ וְ/שָׁמָוּ לְ/הֶם רָאשׁ אָחָד וְ/עָלָוּ מִן־הָאָרֵץ בִּי נָדָוֹל יָוֹם יִזְרְאֵאל: מְ־הָאָרֵץ בִּי נָדָוֹל יָוֹם יִזְרְאֵאל:
 - בָּחָמָה: אַמְרָוּ לַ/אֲחֵי/כֶם עַמָּ/י וְ/לַ/אֲחְוֹתֵי/כֶם בַּחָמָה: אַמְרָוּ לַ/אֲחֵי/כֶם עַמָּ
- ָרִיבוּ בְ/אָמֶּ/כֶם ֹרִיבוּ כִּי־הִיאֹ לָא אִשְׁתִּ/י וְ/אָנֹכִי לָא אִישֵׁ/הּ וְ/תָּמַר זְנוּנֶּי/תָ $^{4.1.4}$ כִּיבוּ כִּי־הִיאֹ לָא אִשְׁתִּ/י וְ/אָנֹכִי לָא אִישֵׁ/הּ וְ/תָּמַר זְנוּנֶּי/תָ כָּמַ רָּיִבוּ כָּיִ־הְיאֹ עָּאָבּיִן שָׁדֵי/הָ:
- $\xi^{1.1}$ פּן־אִפְשִׁימֵ/נָה עֲרָמֶּׁה וְ/הַצִּגְּתִּׁי/הָ כְּ/יָוֹם הַנְּלְדֵ/ה וְ/שַׂמְתִּי/הָ כַ/מִּדְבָּר וְ/שַׁמָּ/הָ כְּ/אֲרָץ צִּיָּה וַ/הַמַמְי/הָ בַּ/צָּמָא:
 - ן אָת־בָּגַי/הָ לָא אַרַחֵם פִּי־בְגַי זְנוּגַים הַמָּה: $^{6.1~6}$
- ? ^{7.1} פֵּי זֶנְתָה אִפֶּׂ/ם הֹבִישָׁה הְוֹרָתֵ/ם פֵּי אָמֶרָה אַלְכֶּה אַחֲרִי מְאַהָּבַּ/יֹ נֹתָנֵי לַחְמִּ/י וּ/מֵימֵּ/י צַמָּרִ/י וּ/פִשְׁהָּ/י שַׁמְנֵּ/י וְ/שִׁקּנֵיֵ/י:
- קיבוֹתָי/הָ לֹא אָת־גְּדַלָּאָה הָּלְנִי־עָּלֹּהְ אֶת־דַּרְבַּ/הְ בַּ/פִּיבִים וְעְדַּרְתִּי' אָת־גְּדַלָּ/ה וּ/נְתִיבוֹתָי/הָ לָא תִּבְצָא:
- ן/קֿא תִמְצֵא ן/אָמָרָה אָרַדְּפָּה אָת־מְאַהַבָּי/הָ ן/קֿא־תַשִּׂיג אֹהָ/ם וּ/בִקּאָשַת/ם ן/קֿא תִמְצֵא ן/אָמְרָה אַלְבָה וְ/אָשׁוּבָה אֶל־אִישִׁי/ הַ/ראשׁוו כִּי עוֹב לְּ/י אָז מֵ/גְתָּה:
- ן הַלּפֶר ן/כֶּסֶף $(7.5 \pm 1.01)^{-10.1}$ רְלָּהָיֹל בָּא בָרְעָּה בִּי אֲבֹּכִי בָּתַתִּי לֶ/ה הַ/דָּגָן וְ/הַ/תִּירָוֹשׁ וְ/הַלִּצְתָר וְ/כֶּסֶף הַרְבֵּיִתִי לֶ/ה וְ/תַּהַב עָעָשׁוּ לַ/בָּעַל:
- - ינדְלי: אָנּלָה אָנּלָה אָת־נַבְלַתָּ/ה לְעִינֵי מְאַהָּבֶייֹה וְ/אֵישׁ לְא־יַצִּילֶ/נָה מְלְיָדִלי: $^{12.1}$ אַנּלָּה אָנּלָּה אָת־נַבְלַתַּ/ה לְעֵינֵי מְאַהָּבֵייֹה וְ/אֵישׁ לְא־יַצִּילֶ/נָּה מְלִיָּדִלי:
 - ה יְלַל מוֹעֵדְ/ה הְלְשַׁבַּתִּל בָּל-מְשׁוֹשֶּׁ/ה הַלְּאָה חָדְשָׁר וְלִשַׁבַּתָּ/ה וְלָכִל מוֹעֵדְ/ה הַלְאַה וְלִכָּל מוֹעֵדְ/ה וֹלְכִל מוֹעֵדְ/ה וֹלְהַשְׁבַּתְּ
- 14.1 ^{14.1} רְהַשִּׁמֹתִי גַּפְּנְ/הּ וּ/תָאַנְתָּ/הּ אֲשֶׁר אָמְרָה אָתָנָה הַּמָּה לְּ'ִי אֲשֶׁר נֵתְנוּ־כְּ'ִי מָאָהָבֵי, וְשִׁמְתִּי/ם לְ/נַעַר וִ/אֲכָלָתִ/ם תַיֹּת הַ/שְּׂדָה:
- לו אָלֶ הַלְּכֶּקְתָּי עֶלֶּי/הָ אֶת־יְמֵי הַ/בְּעָלִיםׂ אֲשֶׁר תַּקְמִיר לְ/הֶּם וַ/תַּעַד נִזְמְ/הֹ וְ/חָלְיָתָ/ה וַ/הַלָּהְ אַתָרִי מִאָהָבֵּי/הָ וְאֹתְ/י שָׁכְּחָה נָאַם־יְהוָה: פּ
- 16.4 ו-16.6 לֶ/בַּן הַבָּה אֲנֹכִי מְפַּהָּי/הָ וְ/הְּלַּרָהָי/הָ הַ/מִּדְבֶּר וְ/דְבַּרְהָי עַל 16.2 ו־16.4 ב בריך.
- ן אָתָה אָת־כָּרְמֶּי/הָ מִלְּשָׁם בְּאָת־עָמֶק עָכָּוֹר לְאָתַה הָּקְגָה וְעָנְהָה וְעָנְהָה וְעָנְהָה וְעָנְהָה וְעָנְהָה בֹּיִמֵי נְעוּרָּי/הָ וְּלְרָיִה עַרְיָוֹם $^{17.2}$ עַלְתָ/ה מֵעְרָיִם: ס
- יני, עַזד בַּעָלְיי: אַיּישָׁיי ן/לְא־תָקְרָאִי־לְּי עָזד בַּעָלְיי: עַזד בַּעָלְיי עָזד בַּעָלְיי עָזד בַּעָלְיי אַ אָישָׁיי ן/לְא־תָקְרָאִי־לִי עָזד בַּעָלְיי:

- בּעְלָים מִלְפֵּיל, וְלְאֹ־יִזָּכָרָוּ עָוֹד בִּ/שְׁמֶלִם בּלְיִם מִלְפֵּיל עָוֹד בִּ/שְׁמֶלִם בּלִים עָזֹד בִּ/שְׁמֶלִם בּלִים מָלְפֵּיל וַלְאַרִיזָּכָרָוּ עָוֹד בִּ/שְׁמֶלִם:
- יַס הַּלְּשָׁרָה רְעִּם־עַוֹּף הַ/שֶּׁבָּה עִם־תַּיַּת הַ/שֶּׁדָה רְעִם־תַּיִּת הַ/שֶּׁבָּה הַ/שָּבָּה הַ/שָּבָּה רְ/הָשָּבּרָהִי בְּּרִית בַּ/שָּׁבָּה רְ/הָשָּבַּהְהַי/ם לְ/בֶּטַח: רְעָרֶמֶש הַ/אָדָמָה רְ/הָשָּבַּהְהַי/ם לְ/בֶּטַח:
- עוֹלֶם וֹאַרשְׂתִּי/הּ לְּיִ לְּעוֹלֶם וְאַרשְׂתִּי/הּ לְיִ לְעוֹלֶם וְאַרשְׂתִּי/הּ לִיֹ בְּאֶנֶדֶק וּ/בְּ/מְשְׁפֶּט וּ/בְ/חֶסֶד וֹ בְּ/הָרֶחָמֵים:
 - ס (אַת־יְהָוָה: אַר־יַדַעַתְ אָת־יְהָוָה: ס בּ/אֱמוּנָה אָריַדַעַתְ אָת־יְהָוָה: ס בו אַרַשְׂתִּי/הָ לָ/י
- יַענוּ אַעָנָה אָת־הַ/שֶּׁמֵיִם וְ/הָם הַ/הֿוּא אָעָנָה הָאַם־יְהֹּלָה אָעֵנָה אָת־הַ/שֶּׁמֵיִם וְ/הָם יַעָנִּוּ אַת־הַ/אַרץ:
- ן אָת־הַ/יִּצְהָר וְעַהָּר וְעָהָר וּ אָת־יִּרְעָאַל:
- 25.1 .25 וּ/זָרעָתִּי/הָ לִּ/וֹ בָּ/אֶּׁרֶץ וְ/רְחַמְתִּי אֶת־לְא רַחֲמֶה וְ/אַמַרְתִּי לְ/לְא־עַמִּי´ עַמֵּ/־אָתָה וְ/הָוּא יֹאמֶר אֵלֹהַ/י: פּ
- 16.1 KJV:Hos.2.14 ^{1.1} KJV:Hos.1.10 16.2 Marks a place where we agree ^{2.1} KJV:Hos.1.11 ^{3.1} KJV:Hos.2.1 with BHQ against BHS in reading ^{4.1} KJV:Hos.2.2 16.3 Marks an anomalous form. 4.2 We agree with both BHS 1997 16.4 We read punctuation in L and BHQ on an unexpected differently from BHS. reading. ^{17.1} KJV:Hos.2.15 ^{5.1} KJV:Hos.2.3 17.2 We agree with both BHS 1997 6.1 KJV:Hos.2.4 and BHQ on an unexpected ^{7.1} KJV:Hos.2.5 reading. 8.1 KJV:Hos.2.6 18.1 KJV:Hos.2.16 ^{9.1} KJV:Hos.2.7 ^{19.1} KJV:Hos.2.17 10.1 KJV:Hos.2.8 ^{20.1} KJV:Hos.2.18 11.1 KJV:Hos.2.9 21.1 KJV:Hos.2.19 12.1 KJV:Hos.2.10 22.1 KJV:Hos.2.20 13.1 KJV:Hos.2.11 ^{23.1} KJV:Hos.2.21 14.1 KJV:Hos.2.12 24.1 KJV:Hos.2.22

Chapter 3

^{25.1} KJV:Hos.2.23

- ַ וְיֹּאמֶר יְהוֶה אַלֵּיִי עַוֹד לֵךְ אֲהַב־אִשֶּׁה אֲהָבַת רֻעַ וּ/מְנָאֵפֶּת כְּ/אַהָבַת יְהוָה אֶת־בְּנֵי יִשְׂרָאֵׁל וְ/הַׁם פּנִים אֶל־אֱלֹהִים אֲחַרִים וְ/אֹהָבִי אֲשִׁישֵׁי עַנְבִים:
 - ן אָבֶּרֶ/הָ לְּ/י בַּ/חֲמִשָּׁה עָשָׂר בֶּסֶף וְ/חַמֶּר שְׂעֹרָים וְ/לַתָּהְ שְׁעֹרִים: 2

15.1 KJV:Hos.2.13

- ָלְיִרָּהָ אָלֶי/הָ אָלֶי/הָ יָמָים רַבִּים הַשְּׁבִי לְּיִי לְא תִזְּנִי וְ/לָא תִהְיֵי לְאֵישׁ וְעַבּ־אָנִי אֵלֶי/הָ 3
- אָין מַצַבָה רַאַין זָבַח רְאַין זָבַח רְאַין מַצַבָה בָּיִים רַבָּים הַשָּבוֹ בְּנֵי יִשְּׂרָאֵׁל אַין לֶּלֶדְ רְ/אַין שֶׁר רְ/אַין זָבַח רְ/אַין מַצַבָה רְ/אַין אַפָּוֹד וּ/תְרָפִים:
- אָת דָנִד מַלְכֵּ/ם וּ/פָּחַדְּוּ אַלֹהַי/הֶם וְ/אַת דָנִד מַלְכֵּ/ם וּ/פָּחַדְוּ אַלֹהִי/הֶם וְ/אַת דָנִד מַלְכֵּ/ם וּ/פָּחַדְוּ אֶל־יִהְנָה וְ/אֶל־טוּבְ/וֹ בְּ/אַחַרִית הַּ/יָּמִים: פּ

- שְׁמְעוּ דְבַר־יִהָוָה בְּנֵי יִשְׂרָאֵל כִּי רִיב לַ/יהנה עם־יוֹשְׁבֵי הָ/אָרְץ בִּי אַין־אֵמֶת גַּעָת אֱלֹהִים בָּ/אָרְץ: גַּיאַרִץ: גַיִּאַרְן וְאַיִרדַּעַת אֱלֹהִים בָּ/אָרִץ:
 - אָלָה וְ/כַחֵּשׁ וְ/רָצָחַ וְ/גָנָב וְ/נָאֵף פֶּרֶּצוּ וְ/דָמִים בְּ/דָמִים נָגְעוּ: 2
- על־בַּן ו תָּאֲבָל הָ/אָרָץ וְאַמְלַל בָּל־יוֹשַׁב בָּּ/הּ בְּ/חַיַּת הַ/שֶּׂדֶה וּ/בְּ/עְוֹף הַ/שֶּׁמֵים (3 רַב־דְּגִי הַלָּם יֵאָפַפּוּ: וְאַמְלַל בָּל־יוֹשַׁב בָּ
 - אָישׁ אַל־יָרָב וְ/אַל־יוֹכַּח אָישׁ וְ/עַמְּ/דָּ כִּ/מְרִיבֵי כֹהַן: 4
 - ן אָמֶ/דָ: אָמֶ/דָ הַ/יּוֹם הַלְּנִעָּל גַּם־נָבָיא עִמְּ/דָ לֵיָלָה הְ/דָמָיתִי אָמֶ/דָ: 5
- ל נדְמָוּ עַמָּ/י מִ/בְּלִי הַ/דָּעַת כִּי־אַתָּה הַ/דַּעַת מָאַסְתָּ וְ/אֶמְאָסְא/דּ' מִ/בַּהָן לְּ/י וַ/תִּשְׁכַּחֹ תּוֹרָת אֱלֹהָי/דְּ אֶשְׁכַּח בָּנֵי/דְ גַּם־אָנִי:
 - : קּ/קַלָּוֹן אָמִיר: קּער פָּבוֹדָ/ם בָּ/קַלָּוֹן אָמִיר: קּער הָּלִיר פָּבוֹדָ/ם בָּ
 - וֹנַקאת עַמָּ/י יֹאבֵלוּ וְ/אֶל־עֲוֹנָ/ם יִשְׂאָוּ נַפְּשְׁ/וֹ: 8

- ַרִי: בֶּגְדוּ בָּלִי, שֶׁם בָּגְדוּ בְּלִי, 'שֶׁם בָּגְדוּ בְּלִי: 'ַ
 - 8 גּלְעָּד קּרְיַת פְּעַלֵי אָגון עַקַבָּה מִ/דָם:
- ן אָלער פָּרָ זָהָה עָשְוּ: פָּר זְהָהִים אָלשׁ גְּדוּדִּים הָבֶר פְּהָנִּים דֻּרֶך יְרַצְחוּ־שֻׁכְמֶ/ה כִּי זָהָה עָשְוּ: 9
- ישַׂרָאַל: עַמַאַ ישַׂרָאַל: אַפָּלים נטָמַא ישַׂרָאַל: ± 10.1 ישַׁרָאַל: בּיִרגֹי ישַׂרָאַל: בּירגֹי שעריריה שעריריה בּירגי שַׁרָאַל:
 - 11 גַם־יְהוּדָּה שָׁת קָצִיר לֻ/דְּ בְּ/שׁוּבֻ/י שְׁכָוּת עַמְּ/י: פ
 - שעריריהשַׁעֲרְוּרָיָה 10.1 שעריריה

Chapter 7

- רְפְאַיִי לְיִשְׂרָאֵּל וְ/נִגְּלָה עֲנָוֹ אָפְרַיִם וְ/רְעִוֹת שְׁמְרוֹו כִּי פָעֵלוּ שֶׁקֶר וְ/גַנָּב יָבוֹא פָשֵׁט גְּדִּוֹד בַּ/חָוּץ: פָשֵׁט גְּדִּוֹד בַּ/חָוּץ:
- 2 וּ/בֶל־יִאמְרוּ לִּ/לְבָבֶּׁ/ם כָּל־רָעָתָ/ם זָבֶרְתִּי עַתָּהֹ סְבָבְוּ/ם מַעַלְלֵי/הֶּם נָגֶד פָּבַ/י הָיִוּ
 - ַבְּ/רֶעֶתָ/ם יְשַׂמְחוּ־מֶּלֶךְ וּ/בְ/כַחֲשֵׁי/הֶם שָׂרִים: ³
- ן מַנְיר מְלָנְאַפִּים כְּמָוֹ תַנֹּוּר בֹּעֵרָה מֵ/אֹפֶה יִשְׁבָּוֹת מֵנִיר מְ/לִּוּשׁ בָּצֵק עַד־חָמְצָתְ/וֹ: 4
 - ַלְנִים מַלְבַּׁ/נוּ הֶחֱלָוּ שָׂרָים חֲמַת מִ/יָּיֵן מֲשַׁךְ יָדְ/וֹ אֶת־לֹצְצִים: 5
- ל בְּיִדְקַרְבָּוּ כַּ/תַּנָּוּר לְבָּ/ם בְּ/אָרְבָּ/ם כָּל־הַ/לֵּיְלָהֹ יָעַוֹ אְפַ/הֶּם בְּקֹר הָוּא בֹצֵר בְּעִלשׁ לַהָבָה:
- קָבֶל אָת־שְׂפְטֵי/הֶם כָּל־מַלְכֵי/הָם נָפָֿלוּ אֵין־קֹרָא בָ/הָם בָּלּהַם נָפָֿלוּ אֵין־קֹרָא בָ/הָם אֵבֶ/י:
 - אָפָרַיִם בָּ/עַמָּים הָוּא יִתְבּוֹלֵל אֶפְרָיִם הָיָה עָגָה בְּלִי הַפּוּכָה: 8
 - יַדְע: לָא יָדָע: פֿלוֹוֹ וְ/הָוּא לָא יַדֶע גַּם־שֵׂיבָה זֶרְקָה בֹּּ/וֹ וְ/הָוּא לָא יֵדְע: 9
- ור ן/נָגָה גָאָוֹן־יִשְּׂרָאַל בְּ/פָּנֵי/ו ן/לְא־שָּׁבוּ אֶל־יִהָנָה אֱלְהַי/הֶּם וְ/לָא בִקְשֵׁ/הוּ בְּ/כָּל־יְאַת: בְּ/כָל־יְאַת:
 - ן הָלֶכוּ: אָפְרַיִם כְּ/יוֹנָה פוֹתָה אֵין לֵב מִצְרִיִם קָרָאוּ אַשְׁוּר הָלֶכוּ: 11
- ענית, אָפְרָוֹשׁ צָלַיּ/הֶם רִשְּׁהִּ/י כְּ/עַוֹף הַ/שָּׁמֵיִם אָוֹרִידֵ/ם אַיְּסָרֵּ/ם כְּ/שֵּׁמַע בּלַבּי בָּלְנוֹשׁ צָלַיּ/הֶם רְשִׁהָּ/י כְּ/עַוֹף הַ/שָּׁמֵיִם אָוֹרִידֵ/ם אַיְּסָרֵּ/ם כְּ/שֵּׁמַע לַ/צֵּדְתָּ/ם: ס
- אוֹי לְ/הֶם בִּי־נָדְדָּוּ מִבֶּּי/נִי שָׁד לְ/הָם בִּי־נָשְׁעוּ בֵּ/י וְ/אָנֹכִי אָפָּדַּ/ם וְ/הֵּמָּה דְּבְּרָוּ עַלֻ/י כְּזָבִים: עַלַ/י כְּזָבִים:
- יִתְגוֹרָרוּ אַלַיִל בְּיִלְּבֶּלְם בִּי יְיַלֵּילוּ עַל־מִשְׁבְּבוֹתֵ/ם עַל־דָּגָן וְ/תִירָוֹשׁ יִתְגוֹרָרוּ יַסְוֹרוּ בְּיִר: יָסָוּרוּ בַּיִי:
 - ַן/אַלֻ/י יְחַשְּׁבוּ־ַרְע: 15 וַ/אֲנֵי יִפַּׂרְתִּי חָזַּקְתִּי זְרְוֹעֹתָ/ם וְ/אֵלַ/י יְחַשְּׁבוּ־ַרְע:
- 16 יָשִׁוּבוּ וּ לָא עָּל הָיוּ כְּ/קִשָּׁת רְמִיֶּה יִפְּלוּ בַ/תַרֵב שָׂרִי/הָם מִ/זַעַם לְשׁוֹגֵ/ם זוֹ לַעָּגַ/ם בְּ/אָרֵץ מִצֶרִים:

Chapter 8

- ּ אֶל־חִכְּ/ךָ שׁפֶּׁר כַּ/גָשֶׁר עַל־בֵּית יְהָוֶה, ַיַעַן עָבְרַוּ בְרִיתִּי/י וְ/עַל־תּוֹרָתָ/י פָּשֶׁעוּ: -
 - : אָלהַלי יִדְעַנָּוּ/דְ יִשְׂרָאַל: לַכְי יִדְעַנָּוּ/דְ יִשְׂרָאַל: 2
 - $^{3.1}$ בָּחַ יִשְׂרָאֵל טָוֹב אוֹיָב יִרְדָּפּ/וֹ: 3
- הַ הַמְלִיכוּ וְ/לָא מִמֶּׁ/נִּי הַשִּׂירוּ וְ/לָא יֻדְעָתִּי כַּסְפָּ/ם וּ/זְהָבָּ/ם עָשָׂוּ לְ/הָם עֲצַבִּים לַ הַהָּ לְקַצוּ יְבָּרְתוּ:
 - ַ זַנַח עֶגְלַ/הְ שָׁמְרוֹן חֶרָה אַפּּ/י בֻּ/ם עַד־מָתֵּי לָא יוּכְלָוּ נִקּוֹן: 5
- ַ פָי מִיִּשְׂרָאֵל וֹן/הֿוּא תָרָשׁ עָשָּׁ/הוּ וְ/לָא אֱלֹהָים הָוּא פִי־שְׁכָבִים יִהְּיֶּה עַגֶּל שֹׁמְרְוֹן: 6
- קָנֶי רָוּחַ יָּנָרָעוּ וְ/סוּפָּתָּ/ה יִקְצֵרוּ קָמָה אֵין־לֹיוֹ צֵמַח בְּלִי יַעֲשֶׂה־קֶּמַח אוּלֵי יַעֲשֶׂה זָרִים יִבְלָעֵ/הוּ:
 - :יִלָּכְלִי יִשְׂרָאֵל עַתָּהֹ הָיָוּ בַעֹּוּלִים פּּ/כְלָי אַין־חֵפֶּץ בּיוֹ יִשְׂרָאַל יִשְׂרָאַל יִשְׂרָאַל בּיוֹ פֿיוֹ אַ פּ
 - $^{9.3}$ פָּרָא אַשֿוּר פֶּרָא בּוֹזָד לְ/וֹ אֶפְּרַיִם הִתְנוּ אֲהָבִים 9
 - נָם כִּי־יִתְנָוּ בַ/גּוֹיָם עַתָּה אֲקַבְּצֵ/ם וַ/יָחַלּוּ מְעָּט מִ/מַשָּׂא מֶלֶךּ שָׂרִים:
 - 11 בִּי־הִרְבָּה אֶפַרָיִם מִזְבָּחָת לַ/חֲעֵׂא הָיוּ־לְ/וֹ מִזְבְּחָוֹת לַ/חֲטְא:
 - 12 אכתוב $^{12.1}$ -ל/וֹ רבו $^{12.2}$ הְּוֹרָתֻ/י כְּמוֹ־זֶר נֶחְשֶׁבּוּ:
- 13 זְּבָּחֶי הַבְּהָבַּׁ/י יַזְבְּחָוּ בָשֶׁר וַ/יֹאבֵּלוּ יְהָוָה לְּא רָצֵּ/ם עַתָּה יִזְכְּר עֲוֹנָ/ם וְ/יִפְקְּד חַטֹּאוֹהָ/ם הַמָּה מִצְּרִיִם יְשִּׁוּבוּ:

- ן אַעָלָלָי/ו אָשָׁעִיב לְ/וֹ: 9 אַשָּׁיב לְ/וֹ: אַשָּׁעָלָלָי/ו אָשָּׁעִיב לְ/וֹ:
- יַלְעִיקר: אָזְבָוּ עָזְבָוּ לְּ/שְׁמְר: אָזְבָוּ אַיִּבְּעוּ הִזְנָוּ וְ/רָאׁ יִפְּרָצוּ בְּי־אֶת־יְהָנָה עָזְבָוּ לִ/שְׁמְר: 10
 - :בְיֵב וְ/תִירָוֹשׁ יִקַּח־לֵב 11
- 12 עַמְּ\' בְּעַצְ'וֹ יִשְׁאֶּל וּ/מֵקְלָ\וֹ יַגִּיִד לְ\וֹ כִּי רְוּחַ זְנוּנִים הְתִּעָּה וַ/יִּזְנָוּ מִ/חַתָּח אַלֹהִי/הָם:
- 13 עַל־רָאשַׁׁי הֶ/הָרִים יְזַבַּחוּ וְ/עַל־הַ/גְּבְעוֹת ֹיְקַפֵּׁרוּ תַּחַת אַלְּוֹן וְ/לְּבְנֶה וְ/אַלֶּה כִּי טִוֹב צָלֶ/ה עַל־בַּן תְּזְנֵינָה בְּנִוֹתִי/כֶּם וְ/כַלּוֹתִי/כָם תְּנַאָפְנָה:
- 14 לְא־אֶפְלְּוֹד עַל־בְּנוֹתֵי/כֶּם כִּי תִוֹנֶינָה וְ/עַל־כַּלְוֹתֵי/כֶם כִּי תִנְאֵׁכְנָה כִּי־הֵם עִם־ה/גָּוֹת יְצָבָּוּ וְ/עָם הַ/קְדַשְׁוֹת יְזַבֵּחוֹ וְ/עָם לְא־יָבִין יִלְבַט:
- ¹⁵ אָם־וֹנֶה אַמָּה' יִשְׂרָאֵׁל אַל־יָאָשַׁם יְהוּדֶה וְ/אַל־תָּבְאוּ הַ/נְּלְנֶּל וְ/אַל־תַּעַלוּ בֵּיִת אָׁנַן וְ/אַל־תִּשִׁרַעוּ תִי־יִהָנָה:
 - בּי כְּ/פֶּרָה סְׁרַלָּה סָרָר יִשְׂרָאֵל עַתָּה יִרְעַ/ם יְהֹּוָה כְּ/כֶּבֶשׁ בַּ/מֶּרְחָב: 16
 - :וֹ/בְּוּר עֲצַבָּים אֶפֶּרָיִם הַנַּח־ק/וֹ
 - $\,$ קר סְרָאֵלִם הַזְנַה הַזְּנֹה הָזְנֹה הַנְּיִ הַכָּוּ הַכָּוּ סְרָאֵלִם סְרָאָלִם הַזְנַה הַזְּנֹה מָנְיִלִּה הַ
 - ס $^{19.3}$ אוֹתָ/הַ אוֹתָ/הַ בְּ/כְנָפֵי/הָ וְ/יַבָשׁוּ מִ/זְבְחוֹתָ/ם אוֹתָ/הַ הּלַנְפֵּי/הָ וְ/יַבָשׁוּ מִ/זִּבְחוֹתָ/ם 19

 $^{19.2}$ Marks an anomalous form. $^{19.3}$ We read punctuation in L differently from BHS. $^{19.1}$ Marks a place where we agree with BHQ against BHS in reading L.

Chapter 5

- י שָׁמְעוּ־זֹאת הַ/כּהֲנִים וְ/הַקְשָּׁיבוּ וּ בֵּית יִשְׂרָאֵׁל וּ/בֵית הַ/מְּלֶךְּ הַאֲּזִׁינוּ כִּי לְ/כֶם הַמְשְׁבָּים וְ/הָקְשָּׁיבוּ וּ בַּית יִשְׂרָאֵׁל וּ/בִית הַ/מְצָפָּה וְ/רָשֶׁת פְּרוּשָׂה עַל־תְּבְוֹר:
 - ן אָנָי מוּסָר לְ/כַּלֶּ/ם: בּעְמֵיקוּ וַ/אֲנִי מוּסָר לְ/כַלָּ/ם: 2
- אָפָרִים נִטְמָא הָזְנֵית אָפְרַיִם רְ/יִשְּׂרָאָל לְא־נְכְתַּד מְמֵּ/נִּי כִּי עַתָּה הָזְנֵית אֶפְרַיִם נִטְמָא יִשְׂרָאָל: יִשְׂרָאָל:
- לא יָתְנוּ מַעַלְלֵי/הֶּם לְ/שָׁוּב אָל־אֱלְהַי/הֶם כִּי רְוּחַ זְנוּנִים בְּ/קַרְבָּּ/ם וְ/אֶת־יְהָוָה לָא לְא יַתְנוּ מַעַלְלֵי/הֶם לְ/שָׁוּב אָל־אֱלְהַי/הֶם כִּי רְוּחַ זְנוּנִים בְּ/קּרְבָּּ/ם וְ/אֶת־יְהָוָה לָא יַדְעוּ:
- ריִהוּדָה בּיְעִוּלְיִם כָּעַל בּיִעְרָאַל בְּיִעָּרָאַל בְיִעְּרָאַל בְּיִעְלָהְ בְּיִעְלָהְ בְּיִעְלָהְ בְּיִעְלָהְ בְּיִעְּרָאַל בְּיִעְלָהְ בָּיִעְל בִּיקוּדָה בּיִהוּדָה עָבֵּוֹם:
 - בּקעי אָנְ/ם וּ/בִּ/בְקָבָּ/ם יֵלְכָּוּ לְ/בַקַּשׁ אֶת־יְהָוָה וְ/לְא יִמְצֶאוּ חָלַץ מֵ/הָם: 6
 - ס :סָלָמי אָת־חָלְקי' אָת־חָלָמי זָרָים זָלָדוּ עַתָּה יֹאכְלֵעם חָׁדָשׁ אָת־חָלְקי',הָם: ס בּּ/יהָנָה בָּגָדוּ בִּי־בָּגִים זָרָים זָלֶדוּ עַתָּה יֹאכְלַ
 - : תָּקְעָוּ שׁוֹפָר בַּ/גִּבְעָה חַצֹצֵרָה בָּ/רָמֶה הָרִיעוּ בֵּית אָׁוֶן אַחֲרָי/דְ בִּנְיָמִין: 8
 - 9 אֶפְרַיִם בְּ/שַׁמָּה תָהְיֶּה בְּ/יִּוֹם תְּוֹכֵחָה בְּ/שִׁבְטֵי יִשְׂרָאֵׁל הוֹדַעְתִּי נָאֱמָנָה:
 - 10 הָיוּ שָׂרָי יְהוּדָּה בְּ/מַסִּיגֵי גְּבֵוּל עֲלֵי/הֶּם אֶשְׁבָּוֹך כַּ/מַּוִם עֶבְרָתִּ/י:
 - יוּצְרִים רְצָוּץ מִשְׁפֶּט כִּי הוֹאִׁיל הָלַןְדּ אַחֲרֵי־צָו: 11 עָשָׁוּק אֶפְרַיִם רְצָוּץ מִשְׁפֶּט
 - יהוּדָה: ק'עבָית יְהוּדָה: ל'עָשֶׁ ל'אֶפֶרְיִם יְלעָשׁ ל'אָפָרִים יְהוּדָה: $^{12}\,$
- ¹³ וַ/יַּרָא אֶפְרֹיִם אֶת־חָלְיֹ/וֹ וַ/ִיהּוּדָהֹ אֶת־מְזֹרׁ/וֹ וַ/יֻלֶּךְ אֶפְרַיִםׂ אֶל־אֵשׁוּר וַ/יִּשְׁלֵח אֶל־מֶלֶךְ זָרֶב וְ/הֹוּא לְא יוּכַל ֹדִּ/רְפָּא זָ/לֶם וְ/לְא־יִגְהָה מִ/כֶם מָזוֹר:
- אָשָּׁא אָנְיִ בּ/שַּׁחַל רְעָאָפָרִיִם וְ/כַ/כְּפָיר רְעַבִית יְהוּדֶה אֲנִּי אָטְרֹף וְ/אַלֵּךְ אֶשֶּׂא 14 כִּי אָנִי יָהוּדֶה אֲנִי אָטְרֹף וְ/אַלֵּךְ אֶשֶּׂא וְעַאָין מַצְּיל:
- יַשַּחֲרִ/נְנִי: אַלַאָר־יָאָשְׁמָוּ וּ/בִקְשְׁוּ פָּגַ/י בַּ/צַּר לְ/הָם יְשַׁחֲרִ/נְנִי: אַלַּהָ אָל־מְקּוֹמִּי/י עַד אַשֶׁער־יָאָשְׁמָוּ וּ/בִקְשְׁוּ פָּגַ/י בַּ/צַּר לְ/הָם יְשַׁחֲרִ/נְנִי: 15

- ן לְנִישְוּבָה אֶל־יְהֹוֶה כֶּי הָוּא טֶרָף וְ/יִרְפָּאֵ/נוּ יַדְ וְ/יַחְבְּשֵׁ/נוּ: 1
 - ן יְתָיָלָה לְעָפָגָיוֹר הַ/שְּׁלִישִׁי יְקְקַ/נוּ וְ/נְתְיָה לְעָפָגָיוֹר: 2
- 3 ן נְדַעָה נִרְדְּפָּה לָ/וַעַת אָת־יִהוָּה כְּ/שַׁחַר נְכָוֹן מְוֹצָאֵ/וֹ וְ/יָבָוֹא כֵ/בָּשֶׁם לָ/נוּ כִּלְמָשׁ יִוֹרָה אָרִץ:
- ל מָה אָעֱשֶׂה־לְּ/דְּ אֶפְרַיִם מָה אָעֱשֶׂה־לְּ/דָ יְהּנְּדֶה וְ/חַסְדְּ/כֶם בַּ/עֲנַן־בַּׁקֶּר וְ/כַ/טֵּל משפים הֹלה:
 - ַצֵא: אַוֹר יַצֵא: אַנֹר-בַּן הָצַבְהִּיל בַּ/נְּבִיאִים הָרַגְהָי/ם בְּ/אִמְרֵי־כֵּּ/י וּ/מִשְׁפָּטֶי/דְּ אָוֹר יַצֵא:
 - : תֶּסֶד חָפַצְתִּי ן/לֹא־זֶבַח וְ/דַעַת אֱלֹהָים מֵ/עֹלְוֹת 6

- אָרָ מָלְחָמָה עַל־בְּגֵי הַ/גִּבְעָּה חָטָאת יִשְׂרָאֵל עָם עָמָׁדוּ לְא־תַשִּׁיגֵ/ם בַּ/גִּבְעָה מִלְחָמָה עַל־בְּגֵי עַלִּה: עַלִּה:
 - $:^{10.1}$ בּ/אַפָּר/ם רְאָפָר עִינת/ם עַּמִּים בָּ/אַפָר/ם רְאָפָר עינת/ם עַמָּים בּ/אַפָר/ם רְאָפָר עינת/ם בי
- אָרָכִים עָּגָלָה מְלַמָּדָה אֹהַבְתִּי לְ/דֹּוֹשׁ וַ/אֲנִי עָבַׂרְתִּי עַל־טַוּב צַנָּאָרֵ/ה אַרְכֵּיב אָפְרַיִם יַחַרִוֹשׁ יְהוּדָּה יִשַּׁדֶּד־ל/וֹ יֵצֶלָב:
- יהְרָהוֹ לְּעָתַ לְּעָתַה לְּעָרָה אָדָק לְעָבַם: עַדינָבֿוֹא וְלַיֵּרָה אָדָק לְעָבַם:
- נר שָׁמָס־רֶרְשַׁע עַּןלֶתָּ/ה קְצַּרְאָּם אָּכַלְתָּם פּּרִי־כֻחַשׁ פִּי־בָטַחְתָּ בְ/דַרְכְּ/דָּ בְּּ/רֹב בּוֹרִישְׁת בְּרִבְּעַחָּת בְּ/דַרְכְּ/דָּ בְּּ/רֹב גּבּוֹרִי/דְּ:
- רַנְיוֹם אָרְבָאל בְּיִוֹם שָׁאוֹן בְּעַמֶּלֶ דְּ וְלְכָל־מִבְצֵּרָי/דְּ יוּשַּׁד כְּלְשָׁד שַׁלְמֵן בֵּית אַרְבָאל בְּ/וֹם מְלַחָמֵה אָם עַל־בָּגִים רָטֵשָׁה:
- יִשְׂרָאֵל: אָלֶה נְדְמָה נְדְמָה נְדְמָה נִדְמָה נִדְמָה נִדְמָה נִדְמָה מָלֶךְ יִשְׂרָאֵל: בָּית־אֵׁל מִ/פְּנֵי רְעַת רָעַתְ/כֶם בַּ/שַּׁחַר נִדְמָה נִדְמָה מֶלֶךְ יִשְׂרָאֵל: 15
- $^{3.2}$ We read one or more vowels in L differently from BHS. $^{10.1}$ עינת/סעונה/
- 3.1 Marks a place where we agree with BHQ against BHS in reading L.

Chapter 11

- \cdot נָי נַעַר יִשְׂרָאֵל וַ/אֹהֶבֶ/הוּ וּ/מִ/מִּצְרָיִם קָּרָאתִי לְ/בְנְ/י: 1
- קראוּ לְ/הָם בֵּן הָלְכָוּ מִ/פְּנֵי/הֶּם לַ/בְּעָלִים יְזַבַּׁחוּ וְ/לַ/פְּסִלִּים יְקַטֵּרוּ/ן: 2
- ן אָנֹכִי תְרְגַּלְתִּי' לְ/אֶפְלִיִם קָהָ/ם עַל־זְרוֹעֹתֵי/ו וְ/לָא יָדְעַוּ כִּי רְפָאתִי/ם: 3
- לַחַיּלֶני אָדָם אָמְשְׁבַ/ם בּּ/צְבֹתְוֹת אַהַבָּה וְ/אָהָיָה לְּעָהֶם בִּ/מְרִימֵי עָל עַל לְחֵי/הֶם בּ/חַבְנֵּי אָדָם אָמְשְׁבַ/ם בּ/צְבֹתְוֹת אַהָּבָּה וְ/אָהָיָה לְּעָהֶם בִּ/מְרִימֵי עָל עַל לְחֵי/הֶם וֹיִלְנִי אוֹבֵיל:
 - בּי מָאָנָוּ לָ/שִׁוּב: 5 לָא יָשׁוּבֹ אֶל־אָרֶץ מִצְרַץ מִצְרַיִם וְ/אַשָּׁוּר הָוּא מַלְכָּ/וֹ כִּי מֵאָנָוּ לָ/שִׁוּב:
 - ַרָּלֶהָ הֶּרֶב' בָּ/עֶרֶי/וּ וְ/כִלְּתָה בַדָּי/וּ וְ/אָכֶלָה מְ/מֹעֲצִוֹתֵי/הֶם: 6
 - $^{7.1}$: אָמָשִׁרּבָת'י וּ/אֱל־עַל" יָקראָאוֹ יָחָד לָא יְרוֹמֵם לְ/מְשָׁרּבַת'י וּ/אֱל־עַל" וְ/אֱל־עַל" וּאַל־עַל" אָז יָחָד לָא יִרוֹמֵם $^{7.1}$
- אָהָרְאָ מָּנְּיִהְ אָפָרִיִם אֲמַנְּגִי/דּ יִשְׂרָאֵׁל אָיִדּ אָמָנְ/דְּ כְּ/אַדְמֶּה אֲשִׂימְ/דָּ כִּ/צְבֹאֹיֵם נֶהְפַּדְּ עַלְיֹל לְבִּיִי יַחֲד נְכְמְרִוּ נְחוּמֶץ/י: עַלַיל לְבַּיִי יַחֲד נְכְמְרָוּ נְחוּמֶץ/י:
- רָּקרבְּ/הָ אָצֵשֶׂהֹ חַרָוֹן אַפָּּ/י לָא אָשׁוּב לְ/שַׁחַת אָפְּרֵיִם כִּי אֵל אָנֹכִי´ וְ/לֹא־אִׁישׁ בְּ/קּרְבְּ/הָ קֹץ אָצֵשֶׂהֹ חַרְוֹן אַפָּּ/י לָא אָשׁוּב לְ/שַׁחַת אָפְּרֵיִם כִּי אֵל אָנֹכִי´ וְ/לֹא־אִישׁ בְּ/קּרְבְּ/הָ קָלִיר:
 - :שָׁאָג רְעָהָרְדִּוּ בָּנִים מְעָהָב וֹיִלְכָּוּ בְּעָבִיה יִשְׁאָג בְּי־הָוּא יִשְׁאַג רְעָהָרָדוּ בָּנִים מְעָיָם: 10
- וו יֶחֶרְדָּוּ כְ/צִפּוֹר מִ/מִּצְרַׁיִם וּ/כְ/יוֹנָה מֵ/אֱרֶץ אַשְׁוּר וְ/הוֹשַׁרְתִּי/ם עַל־בָּתַּי/הָם נָּ נָאָם־יְהָוָה: ס

^{7.1} We agree with both BHS 1997 and BHQ on an unexpected reading.

Chapter 12

- ל פָרָבְעִי בְ/בַּחַשׁ אָפָרִיִם וּ/בְ/מִרְמָה בִּית יִשְּׂרָאֵל וַ/יהוּדָּה עָד רָד´ עִם־אֵׁל ן/עַם־קְדוֹשִׁים נָאֱמָן: [1.1]
- רברית עם־אַשָּוּר אַקריַם רעָגָה רוּתַּ וְ/רַדָּף קָּדִּים כָּל־הַ/יּוֹם כָּזָב וְ/שַׁד יַרְבָּה וּ/בִרית עם־אַשָּוּר יִכְּלְתוּ וְ/שֻׁבָּן לְ/מִצְרָיִם יוּבָל:
- ן יָשִיב ק'יהָוָה אָם־יְהוּדָה וְ/לְּ/פְּקְּד אַל־יִצַקֹב בֹּ/דְרָכִּי/ו בְּ/מַעֲלָלָי/ו יָשִׁיב לְ/וֹ: יַלִּיב לְ/הֹיָ וְיִשִּיב לְ/וֹ: בַּ/יִיב לַ/יִּהְוָה אָם־יְהוּדָה וְ/לְּ/פְּקְד אַל־יִצַקֹב בֹּ/דְרָכָּי/ו בְּ/מַעֲלָלָי/ו יָשִׁיב לְ/וֹ:
 - : עָקָב אָת־אָלֹהִים וֹי, וּ/בְ/אוֹנְוֹ שָׁרָה אָת־אֱלֹהִים עַקָּב אָת־אָלֹהִים בּ/בֶּטֶן עָקָב אָת־אָלֹהִים אַ
- רַבּר וְיִשָּׁם יְדַבּּר אַל־מַלְאָדְ וְיְאָבֶל בָּכָה וַ/יִּתְחַנּּן־לְיוֹ בִּית־אַל יִמְצָאֶּׁ/נּוּ וְיִשָּׁם יְדַבּּר עָּמֵ/נוּ:
 - יַרְרוֹ: אֱלֹהֵי הַלְצְּבָאֵוֹת יְהְוָה זְכְרְ/וֹ: אֱלֹהֵי הַלְצְבָאוֹת יְהְוָה זְכְרְ/וֹ:
 - ן אַתַּה בַּ/אלהָי/דְ תָשְׁוּב חָסֶד וּ/מִשְׁפָּט שְׁמֹר וְ/קַנָּה אֶל־אֱלֹהֶי/דְ תָמְיד: מַקּיד: 71.7 וּ אַתַּה בַּ/אלהָי/דְ תָשְׁוּב הָסָד וּ/מִשְׁפָּט הָמֹיד:
 - :בְּנַעַן בְּ/יָדָ/וֹ מֹאזָנֵי מְרְמָה לַ/עֲשָׁק אָהַב בּ(עַעָּק אָהַב בּ/עַעָּק אָהַב בּ
- ן אָפְלַיִם אַך עַשַּׁרְתִּי מָצָאתִי אָוֹן לֵ/י כָּל־יְגִיעַּ/י לָא יִמְצָאוּ־לָ/י עָן עַשַּׁרְתִּי מָצָאתִי אָוֹן לֵ/י כָל־יְגִיעַּ/י לָא יִמְצָאוּ־לַ/י עָן אַ אַר־חַטְא:
 - ן אָנֹכֶי יְהָנָה אֱלֹהָי/דְ מַ/אֶרֶץ מְצְרֵיִם עָּד אוֹאַיִבְ/דָ כָּ/אֲהָלָיִם כִּּ/ימֵי מוֹעַד: אַלֹהָי/דָ בְּלֹהָי בְּלֹהָי בְּלֹהָי מוֹעַד:
 - ן אָנֹכֵי חָזְּוֹן הָרְבֵּיִתִּי וּ/בְּלַיַה הַ/נְּבִיאִים אָדַמָּה: אַדָּמָה: אַדַּמָּה: עַל־הַ/נְבִיאִים אָדַמָּה: $^{11.1}$ ווידבּרַתּי עַל־הַ/נְבִיאִים וּ/אָנֹכֵי חָזְוֹן הַרְבֵּיתִי וּ/בְּיַתִּים אָדַמָּה:

- 14 וְ/יִּשְׁכַּּח יִשְׂרָאֵל אֶת־עשַׁ/הוּ וַ/יָּבֶן הֵיכָלוֹת וַ/יהוּדֶּה הַרְבָּה עָרִים בְּצֵּרְוֹת וְ/שָׁלַּחָהִי־אֵשׁ בְּ/עָרִי/וּ וְ/אָכָלָה אַרְמִנֹתִי /הָ: ס
- 9.2 Marks an anomalous form.
 9.3 We read punctuation in L differently from BHS.
 3.1 We agree with both BHS 1997 and BHQ on an unexpected reading.

 $^{12.1}$ אכתובאֶּכְתָּב

רבורבי ^{12.2}

9.1 Marks a place where we agree with BHQ against BHS in reading L.

Chapter 9

- אַל־תִּשְׂמַח יִשְׂרָאָל וּ אֶל־גִּיל בֶּ/עַמִּׁים כִּי זָנִיתָ מֵ/עַל אֱלֹהָי/דּ אָהַרָתָּ אֶתְנָּן עַל בֶּל־הָעָלות דְּגָן: ε ל־גָּרְנָוֹת דְּגָן:
 - :הֹעָקם לָא יְרַעֵּעִם וְעִירָוֹשׁ יְכַהָעֹשׁ בָּעֹקֹב לָא יִרְעֵעִם וְעִירָוֹשׁ יְכַהָעֹשׁ בַּעֹּ
 - : לָא יַשְׁבָוּ בְּ/אֶרֶץ יְהָוֶה וְ/שֶׁב אֶפְרַיִם מִצְרַיִם וּ/בְ/אַשׁוּר טָמֵא יֹאכֵלוּ: 3
- לא־יַסְכּוּ לַ/יֹהָנָה וּ יַיִּן ֹן/לְּא הֶעֶרְבוּ־ל/וֹ זִבְחֵי/הֶּם כְּ/לֶּחֶם אוֹנִים ֹ לְ/הֶּם כָּל־אֹּכְלָי/וּ לְאַרָּפּלּי כַּיִּלְחָבֶּים לְּעַבְּלַיִּלְּא הָּעָרְבוּ־ל/וֹ זִבְחֵי/הֶם כְּלֹי בָּלְאַ בָּיִת יְהָוָה: $^{4.1}$ בֵּי־לַחָבֶּים לְ/נַבְּשָׁ/ם לְאׁ נָבִוֹא בֵּית יְהָוָה:
 - :מוֹעֵד הֹיְלְיְוֹם חַגריְהָוָה לְיִוֹם מוֹעֵד הֹיְלְיִוֹם חַגריְהָוָה ל מַבּיְהָוָה ל מִבּיְהָוָה ל
- ⁶ פִי־הַגָּה הָלְכוּ מִ/שִּׁד מִצְרָיִם הְּקּבָּצֻ/ם מָּר הְּקַבַּרֵ/ם מַחְמַד לְ/כַסְפָּּ/ם קּמּושׁ יִירָשַׁ/ם חָוֹחַ בְּ/אָהָלֵי/הָם:
- 7 בָּאוּ וּ יִמֵּי הַ/פְּקָּדָּה בָּאוּ יִמֵּי הַ/שַׁלֶּם $^{7.1}$ יַדְעָּוּ יִשְׂרָאֵל אֲנִיל הּ/נְּבִּיא מְשַׁגָּעֹ אִישׁ הָּלֹיתַ עַל רָב עַוּנְ/לָּ וְ/רַבָּה מַשְּׂטַמָּה: הָּלֹיתַ עַל רָב עַוּנְ/לָּ וְ/רַבָּה מַשְּׂטַמָּה:
 - : צֹפָה אָפַרַיִם עִם־אֱלֹהָ/י נָבִّיא פַח יָקוֹשׁ עַל־כָּל־דְּרָלָי/ו מַשְׂטַמָה בְּ/בֵית אֱלֹהָי/ו:
 - ם: ס'אָרָתָה פֿילָקוֹד חַטּאותָ/ם: ס פֿאָרָתָה פֿיזְבָּאָה יִזְבָּוֹר אֲוֹבָּ/ם יִפְקוֹד חַטּאותָ/ם: ס 9
- יַאָרָגִי בָּ/מִּדְבָּר מָצָּאתִי יִשְׁרָאֵׁל כְּ/בִכּנָרָה בִ/תְאנָה בְּ/רֵאשִׁיתָּ/ה רָאָיתִי אֲבְרָם: בַּ/מִּדְבָּר מָצָּאתִי יִשְׂרָאֵל כְּ/בַּנַּנֶרָה בִ/תְאנָה בְּאוּ בַעַל־פְעוֹר וּ/יַנָּוְרוּ לַ/בֹּנְדָרוּ לַ/בְּנֹיְה וַ/יִּנְוֹרוּ לַ/בַּנְרָם:
 - יָתְעוֹפָף כְּבוֹדֶלִם מִ/לֵּדָה וּ/מִ/בֶּטֶן וּ/מֵ/הַרְיְוֹן: \$ אֶפְרֵּיִם כָּ/עֻוֹף יִתְעוֹפַף כְּבוֹדֶלִם מִ/לֵּדָה וּ/מִ/בֶּטֶן
- בי אָרָרי מַ/אָדֶם בּיעוֹי לְּהָהַ בְּעוֹנְרִי מֵ/אָדָם בּיִבּם־אָוֹי לְהָהָם בְּ/שֹּנְּרִי מֵ/הָם: 12
- ן: שָׁתוּלָה בְּעָיִת לְאַוֹר שְׁתוּלָה בְּעָנִים בַּ/אַשֶּר־רָאָיתִי לְ/אַוֹר שְׁתוּלָה בְעָנֵה וְאָפְרַיִם בַּיֹאַשֶּׁר־רָאָיתִי לְ/אַוֹר שְׁתוּלָה בְעָנֵה וֹיִ
 - בּמְלָקִים: אַמְּקִים אַמְּלָּיל וְ/שָׁדַיִם אַמְּלָּים: מַן־לֶ/הָם הַתָּדָן בּמְרַלְ/הָם אַמְּלָּים: 14
- לא הַלּגְרַעֵּלִי/הֶם מַ/בִּיהָלֶי שְׁנַאתִּי/ם עַל רְעַ מַעַלְלֵי/הֶּם מְ/בִּיתַ/י אָגָרְעֵּעִ/ם לָא בְּלֹיתַ מָעַלְלֵי/הֶם מָלְבִיתָ/י אָגָרְעֵּעִ/ם לָא אוֹפָרְ אָהָבָהָּלִי/הָם כָּלִ־שָׂרִי/הָם סְרַרִים:
- ¹⁶ הָבָּה אֶפְרַׁיִם שָׁרְשָׁ/ם יָבֵשׁ פְּרִי בלי^{16.1} -יַצְשֵׂוּ/ן,גַּם כִּי יֵלֵדֹוּ/ן וְ/הַמַּתּּי מַחְמַדֵּי בִּטְגַ/ם: ס
 - ס :מָאָמַ/ם אֱלהַּ'י כָּי לָא שָׁמְעַוּ לֻ'וֹ וְ/יִהְנִוּ נֹדְדָים בַּ/גוֹיִם: ס
- $^{7.1}$ We agree with both BHS 1997 and BHQ on an unexpected reading. $^{4.1}$ We agree with both BHS 1997 and BHQ on an unexpected reading. $^{16.1}$

- גָפֶן בּוֹקֵק יִשְׂרָאֵׁל פָּרָי יְשַׁנָּה־דְּ/וֹ כְּ/רָב לְ/פִּרְיֹ/וֹ הַרְבָּהֹ לַ/מִּזְבְּחׁוֹת כְּ/טְוֹב לְ/אַרְצֹׁ/וֹ הַיטִיבוּ מַצֵּבְוֹת:
 - ָםלָק לָבֶּ/ם עַתָּה יָאָשֶׁמוּ הָוּא יַצְרַיף מְזְבְּחוֹתְ/ם יְשֹׁדֵד מַצֵּבוֹתְ/ם: 2
- רָהַ/מֶּלֶהְ אָין אָלֶהְ לָ/נוּ כִּי לְאׁ יָרַאנוּ אָת־יְהוְה $^{3.2}$ אַין אָלֶהְ לָ/נוּ כִּי לְאׁ יָרַאנוּ אָת־יְּעֲשֶׂה־לַ/נוּ:
 - ל דַבְּרָוּ דְבָרִים אָלוֹת שָׁוָא בָּרָת בְּרֵית וּ/פַרָח בָּ/רֹאשׁ מִשְׁפָּט עַל תַּלְמֵי שָׂדִי: -
- ל לְעַנֶּגְלוֹת בַּיִת אָוֶן יָגָוּרוּ שָׁכַן שְׁמְּרֵוֹן פִּי־אָבַּל עָלָי/ו עַמַּ/וֹ וּ/כְמָרִי/וֹ עָלָי/ו יָגִילוּ עַל־כְּבוֹדְ/וֹ פִּי־גָלָה מִמֶּּ/נּוּ:
- \$ גַּם־אוֹת/וֹ לְ/אַשְׁוּר יוּבָּל מִנָּחָה לְ/מֶלֶךְּ יָרֶב בָּשְׁנָהֹ אֶפְרַיִם יִּלֶּח וְ/יַבָוֹשׁ יִשְּׂרָאֵל מֵ/עֵצְת/וֹ:
 - ? נִדְמֶה שֹׁמְרָוֹן מַלְכֶּ/הּ כְּ/ֶקְצֶף עַל־פְּנֵי־מָיִם:
- אָמֶרָוּ בֶּמָוֹת אָּוָן חַטַּאת יִשְׂרָאֵּל קּוֹץ וְ/דַרְדֵּר יַעֲלֶה עַל־מִזְבְּחוֹתֵ/ם וְ/אָמֶרְוּ בֶּ/הָרִים בַּטּוּ/נוּ וְ/לַ/גְּבָעִוֹת נִפְּלָּוּ עָלֵי/נוּ: ס

- :וֹ צָרוּר עָןֹן אֶפְרָיִם צְפוּנָה חַטָּאתְ/וֹ
- נים: הָּלְאִי יָבְאוּ לְ/וֹ הוּא־בֵן לְאׁ חָלֶם כִּי־עַת לְא־יַצַּמְד בְּ/מִשְׁבַּר בָּנִים:
- ל מְּלַיָּדְ שְׁאוֹל אֶפְּדַּ/ם מִ/מָּוֶת אָגָאָלֵ/ם אָהִי דְבָרִי/הְ $^{14.1}$ מָּוֶת אָהִי הָטָבְ/הְ שְׁאוֹל הַ מְלַיִּרְ מִישְׁיָּלִי:
- יל פָּר הֿוּא בָּן $^{15.1}$ אַחַים יַפָּבֵיא יָבָוֹא קְדִים רוּתַ יְהוֹה מִ/מִּדְבָּר עֹלֶה וְ/יֵבְוֹשׁ מְקוֹר/וֹ בְּיִ הְּוֹא מָקְוֹר/וֹ הָוּא יִשְׁטָה אוֹצַר כָּל־כְּלִי חְמָדֵה:

15.1 We agree with both BHS 1997	14.1 We agree with both BHS 1997
and BHQ on an unexpected	and BHQ on an unexpected
reading.	reading.

Chapter 14

- ן הָרִיּוֹתָי/ר פָּלוּ עֹלְלֵי/הָם יַרָּטְּשׁוּ וְ/הָרִיּוֹתָי/ר בְּאַלְהֵי/הָ בַּ/אַלְהֵילוּ פַּיִ מְרְתָה בַּ/אַלְהֵי/הָ בַּ/אַלְהֵילוּ יִבְּשָׁשׁם שָׁמְּלוּוְ בִּי מְרְתָה בַּ/אַלְהֵי/הָ בַּ/אַנְיִב יִפְּעוּ: פּ
 - $\Xi^{1/2}$ שַּוּבָ/ה יִשְׂרָאֵל אַד יְהָנָה אֱלוֹגָי/דְּ כִּי כָשַׁלְתָּ בּּ/עֵוֹגָ/דְ: $\Xi^{2/1/2}$
- רטוֹב אָקֹרים אָקָריל פָּל־תְּאָא עָוֹן ן/קַח־טוֹב אָקֹרים אָקָרים אָפָתִי/נו פָּל־תָּאָא עָוֹן ן/קַח־טוֹב אָל־יָהְנָה אָקְרוּ אַלָּייִר שָּׁפָתִי/נוּ:
- נוּ לְמַצְעַה לְיאַ עוֹד אֱלֹהַי/נוּ לָא נְרְפֶּב בְּ/לֹא־נָאמַר עָוֹד אֱלֹהַי/נוּ לְ/מַצְעַה לֹה אַשָּׁוֹר וּ לָא יוֹשִׁיעַּ/נוּ עַל־סוּס לָא נִרְלָפ בְּ/לֹא־נָאמַר עָּוֹד אֱלֶהַי/נוּ אָשֶּׁר־בְּ/הָ יָרַחָם יָתְוֹם:
 - אָרָפָא' מְשָׁוּבָלֶּ/ם אַהָבַ/ם נְדָבָה כִּי שָׁב אַפָּץ' מְשָׁוּבָלָ/ס אֹהָבַ/ם נְדָבָה כִּי שָׁב אַפָּץ' מְמֶּ/נּוּ: $^{5.1~5}$
 - :אָרָנְאָר כַּ/פִלְּדְלָיִי לַיִּלְעָרָאָל יִפְרַח כַּ/שְׁוֹשַׁגָּה וְעִידָ שָׁרָשָׁי/ו כַּ/לְּבָנְוֹן: אָהְיָה כַ/טּל רְיִשְּׁרָאֵל יִפְרַח כַּ/שְּׁוֹשַׁגָּה וְעִידָּ שָׁרָשָׁי/ו כַּ/לְּבָנְוֹן:
 - : יְלְכוּ יְּנְקוֹלֶיי\ וִ\יהָי כַ/זַיָת הוֹדְ\וֹ וְ\רֵיחַ לְ\וֹ כַּ/לְּבָּוֹון. יִלְכוּ יְנְקוֹלֶיי\ וִיקִר בּילָנִית הוֹדְאוֹ וְ
 - יַשַבּי בְּ/צִלּיוֹ יְחַיָּוּ דָגָן וְ/יִפְרְחִוּ כַ/גָפָן זִכְרְ/וֹ כְּ/יֵיִן לְבָּוֹן: ס אַנֵי יִשְׁבֵּי בְ/צִלּי/וֹ יְחַיָּוּ דָגָן וְ/יִפְרְחִוּ כַ/גָפָן זִכְרְ/וֹ כְּ/יֵיִן לְבָּוֹן: ס $^{8.1~8}$
- אָפָרֿיִם מַה־ּדְּ/י עָוֹד גַּ/עֲצַבֵּים אָנִי עָנִיתִי וַ/אֲשׁוּרָּ/נּוּ אָנִי כִּ/בְּרָוֹשׁ רַעֲנָּן מָבֶּּ/נִי בּּקרִיּ/דָּ נִמְצֵא: פַּרְיּ/דָּ נִמְצֵא:
- ם לַכָּכוּ לְּעָבֵן אֵלֶּה נָבְוֹן וְעִבַעֵעִם בִּי־יְשָׁרִים דַּרְבַיִי יְהוְה וְעִדַּקִים עַלְכוּ בְּעֹם וֹ וֹלָכוּ בְּעֹם הַ דְּרָבַיִי יְהוְה וְעִדְּקִים עַלְכוּ בְּעֹם וּעִּכְּטִם יַבְשָׁלוּ בָּעם: וּעִפְשָׁעִים יַבְשָׁלוּ בָּעם:

^{6.1} KJV:Hos.14.5	^{1.1} KJV:Hos.13.16
^{7.1} KJV:Hos.14.6	^{2.1} KJV:Hos.14.1
^{8.1} KJV:Hos.14.7	^{3.1} KJV:Hos.14.2
^{9.1} KJV:Hos.14.8	^{4.1} KJV:Hos.14.3
^{10.1} KJV:Hos.14.9	^{5.1} KJV:Hos.14.4

- ל 12.7 אַ אַבּרּלָעָד אָּוֶן אַדּ־שָׁוְא הָיֹּוּ בַּ/גִּלְגָּל שְׁוַרֵים זָבֵּחוּ גַּם מִזְבְּחוֹתְ/םֹ כְּ/גַלְּים עַל שלאנ עודר:
 - ן שָׁמֶר וּ/בְּיָשִׁה וּ/בְיָאשָׁה שָׁמָר וּ/נְעַבְּד יִשְׂנְה יִשְׂרָאַל בְּיִאשָׁה וּ/בְיָאשָׁה שָׁמָר וּ/בְיַא אַ בּרַח וַעֲקֹב שְׁזָהָה אָרָם וּ/נַעַבְּד יִשְׂרָאַל בּיִא שָׁה וּ/בּיִא שָׁה וּ/בּיִא שָׁה שִׁמָר וּ
 - ן הָעָבָה הָעָלָה הָעָלָה אָת־יִשְׂרָאַל מִ/מִּצְרֵיִם וּ/כְ/נָבִּיא הָעָלָה הָעָלָה אָת־יִשְׂרָאַל מִ/מִּצְרֵיִם וּ/כְ/נָבָיא הָעָלָה יְהָנָה אָת־יִשְׂרָאַל מִ/מִּצְרֵיִם וּ/כְ/נָבָיא הַעָּלָה יְהָנָה אָת־יִשְׂרָאַל מִי

^{9.1} KJV:Hos.12.8	^{1.1} KJV:Hos.11.12	
^{10.1} KJV:Hos.12.9	^{2.1} KJV:Hos.12.1	
11.1 KJV:Hos.12.10	^{3.1} KJV:Hos.12.2	
^{12.1} KJV:Hos.12.11	^{4.1} KJV:Hos.12.3	
^{13.1} KJV:Hos.12.12	^{5.1} KJV:Hos.12.4	
^{14.1} KJV:Hos.12.13	^{6.1} KJV:Hos.12.5	
^{15.1} KJV:Hos.12.14	^{7.1} KJV:Hos.12.6	
	^{8.1} KJV:Hos.12.7	

- ן יוֹפְפּוּ לַ/חָטֹא וַ/יִּצְשָׁוּ לֶ/הֶם מַפַּכָּה מִ/כִּסְבֶּּ/ם בְּ/תְבוּנְ/ם עֲצַבִּים מַצְעֵּה וּ יוֹפְפּוּ לַ/חָטֹא וַ/יִּצְשָׂוּ לְ/הֶם מֵפָּכָּה מִ/כִּסְבָּּוֹם בְּ/ה לְ/הָם הַם אֹמְרִים וֹבְחֵי אָּלָם עֲגָלִים יִשְׁקוּוֹן:
- 2 לְ/בֶּן יְהְיּוּ כַּ/עַנַן־בֹּקֶר וְ/כַ/טַל מַשְׁבִּים הֹלֵדְ כְּ/מֹץ יְסֹעֵר מִ/גֹּרָן וּ/כְ/עָשָׁן מֵ/אֲרָבָּה:
- ן אַלָּתִי' לָא תַּלְע וּ/מוֹּעִיעַ אַיִן מְצֶרֵים וַ/אלהִים זוּלָתִי' לָא תַּלְע וּ/מוֹּעִיעַ אַיִן 4 בּלְתָּי:
 - :אָרֶץ תַּלְאָבְוֹת בַּ/מָדְבֶּר בְּ/אָרֶץ תַּלְאָבְוֹת 5
 - :יִיִאיהָן שָׁבְעִי עַל־בָּן אַבְעָי וַיְאָבָעוּ שָׁבְעָוּ אַבְעָוּ אַבְעָי אַבְעָי אַבְעָי אַבְעָי אַבְעָי אַרַ פֿ
 - ָרָאֶהָי לָ/הָם כְּמוֹ־שֶׁחַל כְּ/נָמֵר עַל־דֶּרֶךְ אָשְׁוּר: ⁷
- אָפָגְשַׁ\ם בּּ/דָב שַבּּוּל ן/אֶקָרָע סָגְוֹר לָבֶּ/ם ן/אֹרְבַלִּ/ם שָׁם בְּּ/לָבִיא חַיַּת הַ/שָּׂדָה פּּגְשַּׁ\ם בְּּאַבְּעִם בְּּאַבְיּעם בְּּאַבְּעִם בְּּאַבְּעִם בְּּאַבְּעִם בּּיִּעִם:
 - :ק/עֶזֶרְ/דְּ יִשְׂרָאַל פִּי־בָּ/י בְּ/עֶזֶרְ/דְּ
- אָנָר אָמַּׁרְתָּ תְּנֶ/ה־ּלִץ' מֶלֶּךְ אַפֿוֹא וְ/יוֹשִׁיצִ/הָ בְּ/כָל־עֵּרֵי/הְ וְ/שַׂפְּטָּׁי/הְ אֲשֶׁר אָמַׁרְתָּ תְּנֶ/ה־ּלָּ/י מֶלֶּהְ וֹשׁרִים: וֹשׁרִים:
 - 11 אֶתֶּן־לְ/דָּ מֶּלֶדְ בְּ/אַפָּּ/יִ וְ/אֶקַּח בְּ/עֶבְרָתְ/י: ס